Gouvernement du Québec

O.C. 1797-2022, 7 December 2022

Act respecting health services and social services (chapter S-4.2)

Contribution by users of health and social services institutions

Contribution of users taken in charge by family-type resources or by intermediate resources

Assessment of the needs of a person requesting emergency lodging as a victim of violence

—Amendment

Regulation to amend the Regulation respecting the contribution by users of health and social services institutions, the Regulation respecting the contribution of users taken in charge by family-type resources or by intermediate resources and the Regulation respecting the assessment of the needs of a person requesting emergency lodging as a victim of violence

Whereas, under paragraph 1 of section 480 of the Act respecting health services and social services (chapter S-4.2), the Government determines by regulation the cases in which an assessment must be made to determine whether a person is in need of assistance;

WHEREAS, under paragraph 2 of section 480 of the Act, the Government determines by regulation the income, assets and, if applicable, needs to be taken into account, or excluded, in determining a person's financial situation;

WHEREAS, under the first paragraph of section 512 of the Act, the Government determines, by regulation, the contribution that may be required of users lodged in a facility maintained by a public or private institution under agreement, or taken in charge by an intermediate resource of a public institution or by a family-type resource;

WHEREAS, under the first paragraph of section 513 of the Act, the amount of the contribution may vary according to the circumstances or needs identified by regulation;

WHEREAS, under section 514 of the Act, the Minister or an institution designated by regulation may, at the request of a person of whom payment of a contribution is required, exempt such person from paying the contribution, in accordance with the terms and conditions and in the circumstances determined by regulation;

Whereas, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), a draft Regulation to amend the Regulation respecting the contribution by users of health and social services institutions, the Regulation respecting the contribution of users taken in charge by family-type resources or by intermediate resources and the Regulation respecting the assessment of the needs of a person requesting emergency lodging as a victim of violence was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 31 August 2022 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation without amendment;

It is ordered, therefore, on the recommendation of the Minister Responsible for Social Services and the Minister of Health:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the contribution by users of health and social services institutions, the Regulation respecting the contribution of users taken in charge by family-type resources or by intermediate resources and the Regulation respecting the assessment of the needs of a person requesting emergency lodging as a victim of violence, attached to this Order in Council, be made.

YVES OUELLET Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation respecting the contribution by users of health and social services institutions, the Regulation respecting the contribution of users taken in charge by family-type resources or by intermediate resources and the Regulation respecting the assessment of the needs of a person requesting emergency lodging as a victim of violence

Act respecting health services and social services (chapter S-4.2, s. 480, pars. 1 and 2, s. 512, 1st par., s. 513, 1st par. and s. 514)

1. The Regulation respecting the contribution by users of health and social services institutions (chapter S-4.2, r. 6) is amended in section 1.1 by replacing "last resort assistance program set out in" in the third paragraph by "financial assistance program provided for in Chapter I, II, V or VI, enacted by section 14 of the Act mainly to introduce a basic income for persons with a severely limited capacity for employment (2018, chapter 11), of Title II of".

- **2.** The Regulation respecting the contribution of users taken in charge by family-type resources or by intermediate resources (chapter S-4.2, r. 7) is amended in section 4 by replacing "last resort financial assistance program provided for in" in subparagraph 1 of the first paragraph by "financial assistance program provided for in Chapter I, II, V or VI, enacted by section 14 of the Act mainly to introduce a basic income for persons with a severely limited capacity for employment (2018, chapter 11), of Title II of".
- **3.** The Regulation respecting the assessment of the needs of a person requesting emergency lodging as a victim of violence (chapter S-4.2, r. 13) is amended by replacing "last resort benefits under" and "last resort financial assistance under" wherever they appear in sections 1 and 9 and Schedules I and II by "financial assistance granted under a program provided for in Chapter I, II, V or VI, enacted by section 14 of the Act mainly to introduce a basic income for persons with a severely limited capacity for employment (2018, chapter 11), of Title II of".
- **4.** This Regulation comes into force on 1 January 2023.

106060

Gouvernement du Québec

O.C. 1798-2022, 7 December 2022

Act respecting health services and social services for Cree Native persons (chapter S-5)

Regulation

—Amendment

Regulation to amend the Regulation respecting the application of the Act respecting health services and social services for Cree Native persons

WHEREAS, under the first paragraph of section 159 of the Act respecting health services and social services for Cree Native persons (chapter S-5), the Government determines, by regulation, the contribution that may be required for the beneficiaries who are sheltered in an institution or taken in charge by a foster family;

WHEREAS, under the second paragraph of section 159 of the Act, the amount of the contribution may vary according to the circumstances or the needs identified by regulation;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1) and the third paragraph of section 173 of the Act respecting health services and social services for Cree Native persons, a draft Regulation to amend the Regulation respecting the application of the Act respecting health services and social services for Cree Native persons was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 31 August 2022 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 60 days following that publication;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation without amendment:

It is ordered, therefore, on the recommendation of the Minister Responsible for Social Services and the Minister of Health:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the application of the Act respecting health services and social services for Cree Native persons, attached to this Order in Council, be made.

YVES OUELLET Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation respecting the application of the Act respecting health services and social services for Cree Native persons

Act respecting health services and social services for Cree Native persons (chapter S-5, s. 159)

- **1.** The Regulation respecting the application of the Act respecting health services and social services for Cree Native persons (chapter S-5, r. 1) is amended in section 363 by replacing "last resort assistance program in accordance with" in subparagraph 3 of the third paragraph by "financial assistance program provided for in Chapter I, II, V or VI, enacted by section 14 of the Act mainly to introduce a basic income for persons with a severely limited capacity for employment (2018, chapter 11), of Title II of".
- **2.** This Regulation comes into force on 1 January 2023.

106061